
КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 10-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н ДЕ РОХАС (Венесуэла)

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 95 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ВОПРОСЫ МАКРОЭКОНОМИЧЕСКОЙ ПОЛИТИКИ (продолжение):

- a) финансирование развития, включая чистую передачу ресурсов между развивающимися и развитыми странами (продолжение);
- b) кризис внешней задолженности и развитие (продолжение).

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza) и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

Distr. GENERAL
A/C.2/52/SR.10
27 October 1997

RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

/...

Заседание открывается в 15 ч. 15 м.

ПУНКТ 95 ПОВЕСТКИ ДНЯ: Вопросы макроэкономической политики (продолжение) (A/52/284):

a) финансирование развития, включая чистую передачу ресурсов между развивающимися и развитыми странами (продолжение) (A/52/399, A/52/406);

b) кризис внешней задолженности и развитие (продолжение) (A/52/290).

1. Г-н АБДЕЛЛАТИФ (Египет) говорит, что его делегация полностью поддерживает заявление представителя Танзании от имени Группы 77. В пункте 12 резолюции Генеральной ассамблеи 51/211 В содержится просьба к Генеральному секретарю обеспечивать наличие документации на шести официальных языках за шесть недель до проведения совещания, о котором идет речь. Задержка документации в отношении пункта 95 а о финансировании развития, которая была запрошена два года назад, оказывается критической, поскольку мешает работе Комитета. Следует ожидать, что задержка объясняется самим процессом реструктуризации Секретариата, так как в противном случае можно подумать, что реструктуризация Организации Объединенных Наций не достигла желаемых целей эффективности. Распространять доклад в день его обсуждения — это расточительство поскольку делегации не могут воспользоваться им должным образом. Что касается обсуждаемого вопроса, то документ A/52/399 не охватывает все аспекты, упомянутые в резолюции 50/93 об источниках финансирования развития. Остался без внимания столь важный аспект как координация и не рассмотрен вопрос об иностранных инвестициях в развивающиеся страны как источнике финансирования таких социальнозначимых сфер, как здравоохранение и охрана окружающей среды.

2. Проведение конференции по финансированию развития представляется крайне актуальным и необходимым. Мало говорить об официальной помощи в целях развития — нужно объективно анализировать выгоды, которые могут ожидать развивающиеся страны и изучать препятствия на пути финансирования развития, ибо это жизненно важный вопрос для развивающихся стран особенно в Африке. Вызывает беспокойство сокращение потока официальной помощи в целях развития в развивающиеся страны, в первую очередь, в наименее развитые, поскольку их задолженность огромна и ставит под угрозу процесс развития.

3. С другой стороны, несмотря на предпринимаемые в Африке усилия по осуществлению структурных корректировок, результаты, как представляется, не отвечают ожиданиям международного сообщества. Комитет должен проанализировать этот вопрос и попытаться найти приемлемое для всех решение.

4. Г-н ЗОУБИ (Иордания) говорит, что экономика развивающихся стран обычно характеризуется неустойчивостью и воздействием внутренних и внешних факторов. Отсюда и тенденция к непредсказуемости, которая заставляет развивающиеся страны отказываться от приоритетной задачи улучшить свою экономику и сконцентрироваться на ее сохранении. В таких условиях они вынуждены прибегать к внешней задолженности в поисках решения. Иордания — отнюдь не исключение. В настоящее время страна переживает сложную экономическую ситуацию, возникшую в начале 80-х годов вследствие резкого падения мировых цен на нефть. Правительству пришлось использовать внешнюю задолженность для финансирования растущих расходов и для активизации местной экономики. В 1989 году в сотрудничестве с Всемирным банком Иордания разработала комплексную программу экономических реформ для борьбы с инфляцией, растущей внешней задолженности и сокращением внутреннего валового продукта.

5. В 90-е годы экономика Иордании испытала негативное воздействие ряда политических факторов, в том числе, войны в Персидском заливе. Триста тысяч рабочих-мигрантов, вносящих

существенный вклад в экономическое развитие страны, были вынуждены возвратиться домой, пополнив собой армию безработных. Кроме того, обязательство по выполнению резолюции Совета Безопасности в отношении санкций против Ирака привело к потере рынка, который до начала кризиса поглощал 40 процентов экспорта Иордании. Резкий рост численности населения, обусловленный возвращением рабочих-мигрантов, ведет к необходимости укреплять инфраструктуры и услуги в таких областях как образование, здравоохранение, водоснабжение и санитария.

6. Иордания — это пример страны-должника, которая пытается вводить программы экономических реформ во имя достижения максимальных выгод для своей экономики и для выплаты своей внешней задолженности в сотрудничестве с другими государствами и финансовыми учреждениями. Однако даже после семи лет отчаянных усилий, по реализации этих программ Иордания по-прежнему входит в число 51 страны, которые, по мнению Всемирного банка, считаются крупными должниками.

7. В пункте 4 своего доклада о задолженности развивающихся стран (A/52/290) Генеральный секретарь указывает, что "внешняя задолженность развивающихся стран — чистых дебиторов в конце 1996 года превысила 1,8 трлн. долл. США". Если бы эти страны выплачивали по 1 доллару в секунду, то им потребовалось бы пятьдесят семь тысяч лет для ликвидации своего долга. Уместно спросить себя, должно ли продолжаться подобное или же мир должен попытаться найти иные решения для преодоления такой серьезной проблемы и для достижения устойчивого развития и экономического роста.

8. Г-жа АЛВА (Индия) говорит, что ее делегация присоединяется к заявлениям председателем Группы 77 в отношении рассматриваемых важных вопросов макроэкономической политики. В 90-е годы произошли глубокие изменения в мировых финансовых потоках; с одной стороны, наблюдается тенденция к сокращению официальной помощи в целях развития, а с другой, отмечается беспрецедентный подъем в международной циркуляции частных капиталов. Также изменились характер, распределение, состав и условия торговли этих потоков, и уместно спросить, являются ли такие изменения последствиями растущего международного консенсуса в отношении развития и отвечают ли они потребностям развивающихся стран.

9. В докладе Генерального секретаря о глобальной финансовой интеграции (A/52/406) ясно признается, что "для обеспечения устойчивого экономического роста и предотвращения внешних потрясений, особенно в финансовой сфере, в нынешних условиях глобализации экономики надежной внутренней стратегии самой по себе недостаточно. Необходимы также благоприятные международные условия и согласованность макроэкономической политики, и в первую очередь политики мировых держав". Развивающиеся страны полагались, в основном, на свои внутренние резервы для финансирования инвестиций в развитие. Даже рассчитывая на чистые переводы внешних ресурсов, эти переводы в целом, были менее 1 процента внутреннего валового продукта развивающихся стран и, кроме того, из них были исключены страны с наименьшими доходами.

10. Известно, что наиболее эффективная форма увеличения финансирования в целях развития состоит в принятии политики для создания экономических условий, позволяющих привлечь международные финансовые потоки. В то же время, в течение нынешнего года на ряде заседаний на высоком уровне Экономического и Социального Совета было признано, что многие из необходимых мер по созданию соответствующих условий недостижимы для развивающихся стран и требуют усилий международного сообщества.

11. По-видимому, следует продолжать анализ роли международного сотрудничества в области финансирования развития и при мобилизовать политическую волю и внешние ресурсы, необходимые

для дополнения усилий, предпринимаемых развивающимися странами в национальном плане. Вот вопросы, которые следует иметь в виду при анализе необходимости созыва международной конференции по финансированию развития, в том числе возможностей международной валютной и финансовой системы для противостояния вызовам XXI века.

12. Г-н ХАССАН (Пакистан) говорит, что цель развития по-прежнему недостижима для наименее развитых стран, поскольку их и без того ограниченные ресурсы, уходят на оплату обслуживания внешнего долга. Ситуация усугубляется негативными последствиями процесса структурной корректировки, условиями, выдвигаемыми международными финансовыми учреждениями, ухудшением связей взаимообмена, сокращением официальной помощи в целях развития, падением цен на сырьевые товары и растущим протекционизмом со стороны развитых стран.

13. Как отмечается в докладе Генерального секретаря (A/52/290), "внешняя задолженность развивающихся стран — чистых дебиторов в конце 1996 года превысила 1,8 трлн. долл. США увеличившись, согласно имеющимся оценкам, в течение этого года на 110 млрд. долл. США. Процент за обслуживание долга также не уменьшился. По прогнозам, в 1997 году незначительно увеличатся доходы от экспорта, особенно в Африке, а также возрастет доля обслуживания задолженности. Пакистан расходует 45 процентов своего бюджета на обслуживание внешней задолженности. Столь тяжкое бремя является одним из препятствий на пути привлечения иностранных инвестиций и сдерживает экономическое и социальное развитие.

14. В течение последних лет был предпринят ряд инициатив по поддержке стран-должников, в том числе Инициатива в отношении задолженности беднейших стран — крупных должников. Требуется большая гибкость при применении условий для участия в инициативе, а также оперативность в ее осуществлении, с тем чтобы гарантировать быстрый и эффективный выход из кризиса задолженности.

15. Несмотря на эти инициативы, по-прежнему значительным остается число развивающихся стран, чье положение с задолженностью нетерпимо. Стоимость обслуживания задолженности выливается для них в высокую экономическую цену, что делает их особенно уязвимыми от изменений на рынке и зависимыми от официальной помощи в целях развития, которая продолжает сокращаться. Поэтому нужно срочно найти такое решение проблемы задолженности, которое было бы эффективным, справедливым и ориентированным на развитие.

16. Помимо широких и долгосрочных мер по облегчению бремени задолженности развивающимся странам необходимы соответствующие международные экономические условия, в том числе улучшенные условия доступа на рынки, доступ к технологиям и к частным финансовым потокам, а также стабильная международная валютно-финансовая система.

17. Невозможно преувеличить значимость финансирования развития. Хотя Пакистан и проводит политику приватизации и содействия иностранным инвестициям, благодаря которой удается привлекать частные капиталы, однако решения о финансовых потоках в развивающиеся страны все же принимаются главными, промышленно развитыми странами. Кроме того, национальные политики корректировки мало что значат, если они не опираются на поддержку рынков финансовых средств и особенно на увеличение официальной помощи в целях развития. Поэтому Пакистан полностью поддерживает проведение международной конференции по финансированию развития.

18. Г-н СОЕПРАПТО (Индонезия) говорит, что мнения его делегации полностью отражены в заявлении, сделанном от имени Группы 77 и Китая, и добавляет, что хотя Инициатива в отношении беднейших стран — крупных должников заслуживает похвалы, поскольку может способствовать незамедлительному облегчению нынешнего положения, она вряд ли в какой-либо степени обеспечивает долгосрочное решение проблемы задолженности. Довольно многие развивающиеся

страны, особенно страны Африки, видят, как их усилия в целях развития сводятся на нет из-за чрезмерного бремени задолженности. По мнению Индонезии, необходимо усовершенствовать стратегию в отношении задолженности и с этой целью учесть некоторые основополагающие аспекты. Во-первых, бремя стран-должников следовало бы сократить, чтобы они могли продолжить процесс своего развития. Во-вторых, необходимо создать надлежащие внешние условия для обеспечения прочности и стабильности такого процесса.

19. Хотя национальная политика имеет первоочередное значение, она не может сама по себе гарантировать успех в мире, становящимся все более взаимозависимым. Поэтому развитые страны должны проводить макроэкономическую политику, эффективность которой известна, особенно в области либерализации торговли, финансовых рынков и валютной стабильности. Одновременно, международное сообщество должно гарантировать адекватный доступ к рынкам товаров из развивающихся стран, а также их доступ к технологиям, стабильным обменным курсам, разумно низким процентным ставкам и предсказуемым потокам финансовых средств.

20. Со своей стороны каждая страна должна восстанавливать макроэкономическую стабильность посредством фискальной и монетарной дисциплины, мобилизовывать внутренние ресурсы, диверсифицировать экспорт и производство, а также разрабатывать и осуществлять собственную программу корректировки. В данном контексте следует учитывать потребности наиболее уязвимых слоев общества. Подобный подход "окончательного решения", который Индонезия проводит уже довольно долго, вновь был подтвержден на Конференции неприсоединившихся стран на уровне министров, состоявшейся в Дели в апреле этого года. На Конференции было предложено сократить объем задолженности и принять подход, единый для любого типа задолженности: двусторонней, многосторонней или торговой, с тем чтобы достичь широкого, эффективного, справедливого, долговременного и ориентированного на развитие решения проблемы задолженности и обслуживания долга. Отмечалось также, что приценке вклада кредитора из развитых стран следует основываться на предоставлении дополнительных ресурсов, чтобы и без того ограниченные фонды, предназначенные для развития, не пошли на облегчение бремени задолженности.

21. Индонезия поддерживает недавно предложенный Всемирным банком подход, согласно которому концепцию развития следует применять в довольно широком смысле, и в этой связи настаивает на том, чтобы Банк придавал максимальный приоритет программам искоренения нищеты. В то же время, Индонезия с удовлетворением приветствует решение о практическом осуществлении в Уганде, Боливии и Буркина-Фасо Инициативы в отношении беднейших стран — крупных должников и считает, что ее следует распространять на другие страны. Правительство Индонезии уже подтвердило, свою поддержку Инициативы, внося средства в созданный целевой фонд.

22. В заключение, оратор просит Секретариат разъяснить принцип "приемлемости". В данной связи оратор отмечает, что критерий, упомянутый в пункте 41 доклада Генерального секретаря, озаглавленного "Положение развивающихся стран в области задолженности на середину 1997 года" (A/52/290), излишне ограничителен и может привести к тому, что довольно большая группа стран не сможет выполнить требования для участия в инициативе. Затем оратор спрашивает, можно ли расширить определение приемлемого положения в области обслуживания задолженности для пользы большего числа беднейших стран — крупных должников.

23. Во-вторых, ссылаясь на пункт 49, оратор выражает согласие с тем, что, возможно, следует более подробно рассмотреть предложение о продаже части золотых запасов МВФ и предусмотреть часть вырученных средств Расширенного фонда структурной перестройки (РФСП) для беднейших стран — крупных должников. Действительно, целесообразно пополнить ресурсы Фонда либо путем создания подобного механизма, либо путем прямого ассигнования через доноров, бюджетных средств, учитывая

вероятный рост числа стран, отвечающих требованиям. Несмотря на это, важно обеспечить, чтобы страны-доноры оказывали содействие через Международный валютный фонд, с тем чтобы последний мог полностью участвовать в Целевом фонде.

24. В-третьих, оратор отмечает, что в докладе ничего не сказано о необходимости создания сетей социальной защиты уязвимых групп. Поскольку в пункте 19 резолюции 51/164 Генеральной Ассамблеи подчеркивается настоятельная необходимость дальнейшего функционирования сетей социальной защиты уязвимых групп населения, в особенности малоимущих групп, на положении которых наиболее неблагоприятно сказывается осуществление программ экономических реформ в странах-должниках, Индонезия считает, что следует постараться выполнить положения указанной резолюции.

25. В заключение, оратор приводит слова Генерального секретаря, изложенные в пункте 51 его доклада, которые Индонезия безоговорочно поддерживает.

26. Г-н ОЛАРТЕ (Колумбия) говорит, что вопрос финансирования развития и внешней задолженности по-прежнему не имеет сколь-либо удовлетворительных решений. Для того, чтобы достичь устойчивого развития развивающимся странам необходимы внешнее финансирование, а также помощь и техническое сотрудничество со стороны международного сообщества. В зависимости от экономических особенностей развивающихся стран источники финансирования должны быть различными. Для беднейших и уязвимых стран финансирование следует осуществлять в основном через программы Организации Объединенных Наций в целях развития и через многостороннее и двустороннее безвозвратное финансирование и при постоянной технической помощи. Международное сообщество должно осознать, что есть страны, которые не могут ни обслуживать свой долг, ни выплатить свою внешнюю задолженность.

27. С другой стороны, развитые страны должны понять, что целей глобализации экономики можно достичь лишь при повышении абсорбционного потенциала развивающихся стран. В этой связи делегация Колумбии считает необходимым осуществление следующих мер: оплата по разумным ценам товаров, экспортируемых развивающимися странами, увеличение официальной передачи невозвращаемых ресурсов, облегчение и расширение потоков финансовых ресурсов — через кредиты; облегчение и увеличение циркулирования капиталов и передачи технологии через иностранные инвестиции.

28. В то же время, развитые страны должны четко осознавать тот факт, что ухудшение отношений взаимобмена, неблагоприятно отражается на развивающихся странах, станет препятствием на пути укрепления, роста и развития мировой экономики, а именно в этом и заключаются цели глобализации. В остальном, развитые страны должны понимать, что сама возможность выживания миллионов людей, равно как и политическая и социальная стабильность развивающихся стран зависят от стабильности и справедливости цен на экспортируемые мим товары.

29. Касаясь иностранных инвестиций как источника финансирования развития, оратор выделяет их три основных преимущества перед финансированием через кредиты: они являются эффективным механизмом для передачи технологий во всех областях, они улучшают возможности предпринимательства и содействуют тому, что страны в своем процессе развития приобретают не только кредиторов, но и партнеров, а это весьма немаловажно.

30. С другой стороны, для подготовки проектов, которые были бы жизнеспособны с финансовой, экономической и технической точек зрения, и отвечали бы приоритетам и интересам соответствующих стран, бреттон-вудским учреждениям необходимо увеличить помощь, которую они оказывают в настоящее время для подготовки экспертов из развивающихся стран. Также необходимо,

чтобы кредиты, предоставляемые указанными учреждениями, в особенности кредиты Всемирного банка, финансировались на более чем 50 процентов общей стоимости проектов. Трудности, с которыми сталкиваются развивающиеся страны при внесении остающихся 50 процентов из собственных ресурсов, получаемых за счет внутренней экономии, тормозят подготовку проектов, что ведет к чрезмерным затратам, снижению прибыли и комиссионным выплатам по обязательствам неиспользования кредитов. Колумбия считает своевременным и полезным созыв международной конференции по финансированию развития в ходе нынешней сессии.

31. В отношении внешней задолженности, конъюнктурные проблемы были решены путем перепрограммирования сроков выплат, снижения процентных ставок или списания некоторых долгов, но структурное решение кроется в назначении развивающимся странам справедливых цен на экспортируемые товары и снятии ограничений и ликвидации диспропорций мировой торговли.

32. Г-н АЙЕВА (Нигерия) говорит, что кризис внешней задолженности является одним из основных препятствий, стоящих на пути развития. Ситуация осложнилась в связи с сокращением официальной помощи в целях развития, ухудшением отношения взаимобмена и непредсказуемости прямых иностранных инвестиций. Что касается стран Африки, то растущее бремя обслуживания задолженности превышает 30 процентов их доходов от экспорта, что серьезно ограничивает возможности развития этих стран. Учитывая это, международное сообщество и, в частности, развитые страны и бреттон-вудские учреждения, должны найти долговременное решение проблемы задолженности, которая, среди прочего, включает списание задолженности развивающихся стран. В этой связи Нигерия выделяет необходимость расширить сферы применения Неапольских условий, установленных Парижским клубом.

33. Что касается Инициативы в отношении беднейших стран — крупных должников, то сложно понять, как развивающиеся страны, в частности Африки, могут участвовать в программе приемлемости бремени задолженности, если сохраняются колебания цен на сырьевые товары на мировом рынке, и одновременно они должны противостоять обслуживанию задолженности. Кроме того, необходимость практического осуществления программ социального развития в национальном плане представляет собой затруднительную условность. С другой стороны, Нигерия считает, что введение исторического этапа длиной в два периода по три года как условия участия в программах приемлемости бремени задолженности не будет жизнеспособным в свете ситуации, переживаемой многими развивающимися странами. Следовательно, бреттон-вудские учреждения должны вернуться к рассмотрению способа воплощения в жизнь указанной программы.

34. Для развивающихся стран со сложными проблемами задолженности, остающийся долг уменьшает перспективы инвестиций и подрывает стремление применять долгосрочную политику, ориентированную на ускорение процесса развития. Обобщая сказанное, оратор отмечает, что решение проблемы задолженности требует высокой степени воли и политического компромисса со стороны международного сообщества.

35. Г-н ХАББАРИ (Исламская Республика Иран) придает особую важность вопросу финансирования развития и считает, что Комитету следует проанализировать различные формы финансирования и сформулировать соответствующие рекомендации. Исламская Республика Иран также полностью поддерживает идею проведения международной конференции по финансированию развития.

36. В докладе Генерального секретаря, озаглавленном "Источники финансирования развития" (A/52/399) отмечается, среди прочего, основополагающая значимость внутренних сбережений и передачи ресурсов из-за рубежа как источников финансирования развития. Оратор отмечает, что

развивающиеся страны инвестировали больше средств, чем им позволяли их собственные сбережения, что указывает на серьезные усилия, предпринимаемые ими для мобилизации национальных ресурсов во имя развития. Не следует, однако, пренебрегать тем фактом, что за последнее десятилетие валовые внутренние сбережения увеличились не во всех развивающихся регионах, что можно отнести на счет сокращения поступлений. Это, в свою очередь, ведет к обострению различий между странами. Поэтому содержащиеся в докладе рекомендации относительно факторов, определяющих возможности сбережения развивающихся стран, будучи необходимыми сами по себе, недостаточны для удовлетворения потребностей в финансовых ресурсах.

37. Что касается сбережений для целей международной передачи, то, как отмечается в "Обзоре мирового экономического и социального положения, 1997 год", развитая страна только сама по себе абсорбирует значительную часть чистых передач ресурсов из других стран. Оратор указывает, что в 1996 году происходила чистая передача официальных ресурсов из развивающихся стран за рубеж как следствие того, что размер новых потоков официальных займов был меньше, чем отток ресурсов из страны в качестве оплаты процентов и капитала. Следует положить конец подобному оттоку капиталов и диаметрально изменить сложившуюся тенденцию. С другой стороны, оратор отмечает, что прямые иностранные инвестиции в основном сосредоточены на сырьевых запасах развивающихся стран.

38. Кроме того, потоки частного капитала не отвечают неотложным требованиям развития инфраструктуры и улучшения показателей развития людских ресурсов в развивающихся странах, поскольку для этого требуются значительные объемы ресурсов; на это следует ориентироваться при рассмотрении приоритетов развития в развивающихся странах, с тем чтобы не допустить изменчивости и ее дестабилизирующих последствий.

39. Официальная помощь в целях развития снизилась до самого низкого, из всех известных, уровня и это приведет к серьезным последствиям, в особенности для наименее развитых стран. Помимо изменения в сфере ресурсов, которые перешли от официальных к частным, с каждым разом все большая часть потоков официальных ресурсов ориентирована на предоставлении гуманитарной помощи, осложняя тем самым достижение более долгосрочных задач развития. В качестве части долговременного решения международному сообществу необходимо разработать политику, направленную на создание международных условий, соответствующего эффективному участию развивающихся стран в процессах принятия решений по вопросам макроэкономической политики, в особенности путем демократизации этих процессов в бреттон-вудских учреждениях.

40. На международной конференции по финансированию развития можно рассмотреть, среди прочего следующие вопросы: изменение отношения к постоянному сокращению официальной помощи в целях развития; достижение к 2000 году, согласованной на международном уровне цели — 0,7 процента ВВП в развитых странах; выполнение финансовых обязательств, принятых в последнее время на крупных конференциях Организации Объединенных Наций; выполнение взятых обязательств по восполнению ресурсов Международной ассоциации развития; значительное увеличение ресурсов МВФ; принятие мер по смягчению бремени задолженности, включая обмен задолженности на проекты развития и охраны окружающей среды; сокращение изменчивости потоков частного капитала в развивающиеся страны; существенное увеличение ресурсов региональных банков развития; улучшение доступа к рынкам и условий торговли развивающихся стран; предоставление адекватной помощи для расширения базы ресурсов для оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций; сокращение военных расходов в поддержку усилий, предпринимаемых развивающимися странами для достижения роста и развития; и, наконец, изучение возможностей перенаправления ресурсов, формирующихся из субсидий развитых стран на цели развития развивающихся стран. Помимо упомянутых можно рассмотреть другие дополнительные и новаторские источники финансирования развития.

41. Г-жа МАКДОНАЛЬД (Новая Зеландия) приветствует факт, что подготовленный Секретариатом доклад (A/52/399), признает важность частных финансовых потоков и особо выделяет необходимые условия привлечения этих потоков — экономическую и соответствующую нормативную обстановку, включая макроэкономическую стабилизацию, экономическую реформу, а также реформу государственного управления и финансовую либерализацию.

42. Официальная помощь в целях развития облегчает создание такой обстановки, катализируя частные инвестиции, стимулируя стабильность инвестиций и предоставляя первичную помощь наиболее бедным странам. По мнению делегации Новой Зеландии, официальная помощь в целях развития способствует заполнению вакуума в частном секторе, чьи решения в сфере инвестиций излагаются в чисто валютных терминах. Большая часть официальной помощи в целях развития, предоставляемой Новой Зеландией в тихоокеанском регионе, направляется на образование и профессиональную подготовку — сектор, где деятельность частных инвесторов малозаметна. В этом контексте делегация Новой Зеландии выражает свою озабоченность сокращением официальной помощи в целях развития, происходящим в последние годы из-за концентрации финансовых потоков на ограниченном числе развивающихся стран.

43. Оратор сожалеет, что данные таблицы 2 доклада, основывающиеся на статистических данных Комитета содействия развитию Организации экономического сотрудничества и развития, не отражают нынешний уровень официальной помощи в целях развития, предоставленной Новой Зеландии. Это объясняется различиями в финансовых периодах Комитета и Новой Зеландии, отчисления которой на официальную помощь в целях развития продолжают расти как в реальных величинах, так и в виде процента расходов центрального правительства. За финансовый период, соответствующий 1996—1997 годам, эти ассигнования возросли до 0,24 процента ВВП.

44. Делегация Новой Зеландии поддерживает предложение Генерального секретаря провести серию заседаний Генеральной Ассамблеи на высоком уровне по вопросам финансирования развития.

45. Г-н АЛЬ-БАННАЙ (Кувейт) говорит, что с начала нынешнего десятилетия мир быстро движется к глобализации экономики. Некоторые страны, извлекая выгоды из последствий глобализации, достигли высоких показателей экономического роста, прежде всего в Восточной Азии, хотя многие испытали и негативное воздействие, особенно в Африке, Азии и Латинской Америке. Несмотря на отмечавшийся в странах Африки рост, достигший 3 процентов, и позитивные признаки, наметившиеся в ряде стран Латинской Америки, имеется довольно много стран, несущих бремя внешней задолженности — одного из главных препятствий на пути развития. Некоторые признаки позволяют сделать вывод о том, что проблема осложняется: к концу 1996 года внешняя задолженность развивающихся стран превысила 1,8 трлн. долл. США; только за этот год она возросла на 110000 млн. долл. США, что на 6,4 процента больше по сравнению с прошлым годом. Это означает, что страны-должники должны направлять значительную часть своих доходов на оплату обслуживания задолженности в ущерб своим программам развития — ситуация, которая способствует расширению пропасти, разделяющей страны Севера и страны Юга.

46. В этом контексте оратор с удовлетворением приветствует инициативу Всемирного банка и Международного валютного фонда в пользу стран — крупных должников, представляющую собой весьма важный шаг на пути решения этой проблемы, призывает эти два международных учреждения пересмотреть условия, для государств, обращающихся за помощью в целях улучшения своего экономического положения и придания импульса процессу развития, а также призывает все страны-доноры и страны-члены Парижского клуба продолжить изучение вопроса репрограммирования задолженности для достижения более приемлемых формул.

47. В рамках решений, предложенных по проблеме задолженности, оратор ссылается на инициативу своей страны, которая состоит в отмене выплат процентов по займам для облегчения бремени задолженности наиболее бедных стран. С момента получения независимости в 1961 года Кувейт находится в авангарде стран, оказывающих помощь развитию других государств. Объем помощи соответствует 8,4 процентам ВВП Кувейта — одному из наивысших значений в мире, и отражает озабоченность страны повышением уровня жизни в развивающихся странах посредством содействия укреплению инфраструктуры их экономики.

48. Развивающемуся миру крайне необходимо, чтобы глобализация экономики воплотилась в реальные преимущества, а это может произойти только тогда, когда будут переданы потоки капиталов и соответствующая технология для активизации процесса развития, расширения рынков и укрепления конкурентоспособности, с тем чтобы создать мир более взаимозависимый и более солидарный и гарантировать справедливое распределение выгод глобализации.

49. Г-н ПРЕНДЕРГАСТ (Ямайка), выступая от имени стран-членов Карибского сообщества, говорит, что проблема внешней задолженности представляет собой одну из первейших озабоченностей международного сообщества, в особенности развивающихся стран, даже когда положение в этой области продолжает улучшаться, как отмечается в докладе Генерального секретаря (A/52/290). В докладе о торговле и развитии за 1997 год указывается, что рост объема задолженности равный 7,2 процента, сторицей компенсируется мощным ростом экспорта и совокупного валового национального продукта (ВНП) развивающихся стран, где доля задолженности по отношению к экспорту снизилась примерно с 180 процентов в 1993 году до 151 процента в 1995 году. Эти цифры, однако, не должны скрывать тот факт, что определенные страны сталкиваются со значительными проблемами задолженности: задолженность стран с низким уровнем дохода продолжает оставаться высокой, а соотношение задолженность-экспорт в странах с крупной задолженностью было равным 421 проценту в 1995 году.

50. Положительно оценив инициативы, планы и стратегии, возникшие в последние годы в целях облегчения бремени задолженности в развивающихся странах, оратор отмечает, что международная стратегия в отношении задолженности не принесла положительных результатов во многих странах, где выплаты по задолженности, осуществленные с большим самопожертвованием и по высокой социальной и экономической цене, превышают возможности платить.

51. Проанализировав прогресс, достигнутый в осуществлении Инициативы в пользу беднейших стран крупных должников, можно заметить, что число стран-бенефициаров с каждым разом уменьшается из-за введенных финансовых ограничений и требования иметь длительный положительный баланс. Группа 24 на своем последнем заседании приняла к сведению предварительные соглашения о применении инициативы и призвала к их скорейшему завершению, с тем чтобы страны, отвечающие требованиям, могли извлечь из них выгоду. В этой связи делегация Ямайки с удовлетворением принимает рекомендацию Совета Всемирного банка о выделении дополнительно 250 млн. долл. США из излишков Банка для Целевого фонда Инициативы, чтобы использовать соответствующую часть для облегчения бремени задолженности и о переводе максимально 180 млн. специальных прав заимствования (СПЗ) Расширенного фонда структурной перестройки для финансирования специальных операций Фонда в рамках Инициативы. Оратор также с удовлетворением принимает предложения правительства Соединенного Королевства, представленные с так называемым "Маврикийским мандатом" и направленные на то, чтобы беднейшие страны — крупные должники начали к 2000 году процесс постепенного решения своих проблем задолженности.

52. Несмотря на подобную ситуацию остаются нерешенными ряд вопросов, в частности, финансирование облегчения задолженности, распределение нагрузки между двусторонними и

многосторонними кредиторами и между самими многосторонними кредиторами, критерии выборочности для облегчения задолженности, период ожидания и отсутствие условий для достижения облегчения многосторонней задолженности. При определении устойчивости долга необходимо также учитывать экономическую ситуацию в каждой стране, включая налоговое бремя задолженности.

53. Также следует уделить внимание проблеме задолженности стран со средним уровнем дохода, продолжающих платить высокую цену за обслуживание своей задолженности. Из 51 страны, вошедших в подготовленный Всемирным банком список развивающихся стран — крупных должников, 13 стран являются странами со средними доходами. Необходимо гарантировать сохранение адекватных уровней чистой положительной передачи этим странам и баланс между финансированием, предоставляемым на льготных условиях и нелюбых условиях через двусторонние и многосторонние источники.

54. Стратегия, ориентированная на облегчение задолженности беднейших стран, не принесла ожидаемых результатов, несмотря на широкое распространение льготных условий. Хотя Инициатива ориентирована на поиск долговременного решения проблемы задолженности, также оправдана возможность изучения новых поправок к условиям выборочности и предоставления специальной помощи. Требуемое дополнительное финансирование могло бы поступать от продажи части золотого запаса МВФ как пополнение имеющихся ресурсов. В этом контексте оратор повторяет призыв, сделанный на последней встрече министров финансов Содружества и подчеркивающий необходимость того, чтобы Парижский клуб в соответствующих случаях действовал; чтобы имела уверенность в отношении договоров о финансировании и скорого заключения соглашения о финансировании Инициативы, чтобы Всемирный банк рассмотрел ситуацию стран — крупных должников в основном перед многосторонними учреждениями с целью дать им шанс достичь быстрого и полного облегчения бремени и чтобы МВФ и Всемирный банк продемонстрировали большую открытость в своем анализе устойчивости задолженности.

55. Г-н АЛХИТТИ (Ирак), высоко оценив доклад Генерального секретаря о положении развивающихся стран в области задолженности на середину 1997 года (A/52/290), выражает свое разочарование отдельными выводами, которые свидетельствуют о серьезных проблемах, стоящих перед странами — крупными должниками.

56. Развивающиеся страны подвержены экономическим кризисам в силу бремени внешней, торговой, двусторонней и многосторонней задолженности, отрицательно влияющих на их программы развития, поэтому необходимо найти долговременное решение, которое включало бы сокращение объема задолженности и обязательств по обслуживанию долга. Это решение следует искать посредством переговоров между дебиторами и кредиторами (финансовыми учреждениями) и в ходе переговоров иметь в виду, что реструктуризация задолженности должна вестись в пользу развивающихся стран и без каких-либо политических условий. Новаторские меры, позволяющие облегчить бремя задолженности, должны гарантировать чистую передачу ресурсов в развивающиеся страны с целью освободить необходимые средства для стимулирования их экономического роста. Отсюда вытекает необходимость усилий по созданию соответствующих условий в международном плане путем интенсификации сотрудничества в целях развития, улучшения доступа к рынкам и условий торговли, а также передачи технологии. Следует использовать оптимальную модель финансовой системы, включая предоставление развивающимся странам приоритетных условий и передачу новых и возобновляемых ресурсов.

57. В своей резолюции 47/198 Генеральная Ассамблея приветствовала заключение ряда соглашений о сокращении задолженности и выплат в счет обслуживания долга коммерческим банкам и призывала к скорейшему применению расширенных положений, предлагавшихся Парижским клубом

странам с низким уровнем дохода. По мнению Ирака, Всемирный банк и Международный валютный фонд должны пересмотреть применяемые ими методы. Кроме того, потоки капитала также следует переориентировать, с тем чтобы позволить развивающимся странам создавать необходимые для развития фонды. Кредиты развивающимся странам следует предоставлять на благоприятных условиях и на длительный период, чтобы они могли финансировать свои социо-экономические и культурные программы без политических условий.

58. Ирак, голосовавший за резолюции по данному вопросу, одобренные как Генеральной Ассамблеей, так и в рамках Движения неприсоединившихся стран, считает, что подход, которого следует придерживаться в вопросе задолженности, должен предусматривать участие развивающихся стран-должников, развитых стран и многосторонних финансовых учреждений для практического осуществления стратегии, действительно ориентированной на сокращение бремени задолженности.

59. Г-н РЕШЕТНЯК (Украина) говорит, что масштаб проблемы внешней задолженности, негативные последствия которой особо отражаются на развивающихся странах, наименее развитых, странах африканского континента и странах с переходной экономикой, подтверждает вывод о том, что достижение устойчивого развития на мировом уровне требует неотложных, адекватных и целенаправленных действий. По этой причине Украина с удовлетворением приветствует принятые в рамках Парижского клуба меры по сокращению бремени задолженности стран с низким уровнем дохода, а также Неапольские условия, Торонтские условия и другие меры, согласованные на встречах на высшем уровне Группы 7, состоявшихся в Галифаксе, Лионе и Денвере.

60. В то же время оратор считает, что следует оказывать большее содействие странам—должникам, учитывая огромный объем задолженности и ее обслуживания, и что стратегия для решения этого кризиса должна сопровождаться благоприятным международным экономическим климатом в области условий торговли, цен на сырьевые товары, доступа на международные финансовые рынки, потоков финансовых ресурсов, более демократических методов торговли, доступа к передовым технологиям, международных форм торговли и видов процентных ставок.

61. Значительную роль в этом смысле играет многосторонняя помощь, оказываемая международными финансовыми учреждениями. Делегация Украины также приветствует новую инициативу по облегчению задолженности, подготовленную бреттон-вудскими учреждениями в последние годы. По мнению Украины, эта инициатива должна сопровождаться проведением эффективной экономической политики и политики структурной перестройки при широком сотрудничестве заинтересованных стран с другими государствами в таких важных сферах, как передача технологии и доступ на рынки развитых стран.

62. Следует также применять индивидуальный подход к задолженности каждой страны для определения необходимых мер по облегчению. Подобный подход представляет особый интерес для Украины, поскольку ее положение как внешнего должника ухудшилось из-за высоких бюджетных расходов, необходимых для преобразования национальной экономики, конверсии военно-промышленного комплекса и, в особенности, для ликвидации последствий Чернобыльской катастрофы. Поэтому Украина с надеждой ожидает положительного развития данного вопроса в ближайшем будущем.

63. Г-н БЕТИ (наблюдатель от Швейцарии) говорит, что в докладах Генерального секретаря об источниках финансирования развития (A/52/399) и глобальной финансовой интеграции (A/52/406) содержится удачный обзор ситуации с финансовыми передачами между развитыми и развивающимися странами, и подчеркивает готовность Швейцарии участвовать в мероприятиях, направленных на значительное улучшение этих передач, в частности предназначенных для беднейших развивающихся стран.

64. В отношении применения Инициативы в пользу беднейших стран — крупных должников в течение последних шести месяцев можно было наблюдать быстрый прогресс, учитывая, что уже три страны подошли к моменту принятия решения, а по трем другим проведен предварительный анализ устойчивости задолженности. Швейцария, однако, испытывает некоторую обеспокоенность в связи с нынешними финансовыми ограничениями, с которыми сталкивается Инициатива, и, следовательно, риска для этой стратегии. Это может привести к тому, что потребности облегчения задолженности будут переоценены и одновременно будут предприниматься попытки установить излишне амбициозные макроэкономические задачи в контексте программ структурной перестройки, предпринимаемых затрагиваемыми странами.

65. С другой стороны, уже стало очевидным, что нынешней схемы облегчения задолженности, предложенной Парижским клубом, будет недостаточно для достижения устойчивости в большинстве случаев. Поскольку нереально предполагать, что Парижский клуб превысит нынешние 80 процентов сокращения задолженности, всем донорам следовало бы предпринять дополнительные значительные усилия для гарантированного финансирования Целевого фонда Инициативы. Ввиду проявляемого в этой связи нежелания основных доноров Организации Объединенных Наций или бреттон-вудским учреждениям следует тщательно изучить возможности того, чтобы страны — члены Организации экономического сотрудничества и развития через этот механизм внесли какой-либо вклад в облегчение задолженности.

66. Еще одним аспектом, вызывающим обеспокоенность Швейцарии, является изложение фискальных критериев устойчивости, которые можно значительно улучшить для достижения справедливого и равноправного обращения со всеми странами, охваченными Инициативой. Швейцария считает, что, несмотря на достигнутое, еще предстоит многое сделать, и двусторонним кредиторам следует предпринять все необходимое для поддержания Инициативы на ожидаемом от нее на уровне. Сами страны-должники могут сыграть более важную роль, если возложат на себя функции непосредственных участников или, что предпочтительнее, лидеров в процессе анализа стратегии в отношении задолженности. Для этого Швейцария вместе с Австрией, Данией и Швецией приняла твердое решение внести соответствующий вклад в программу создания потенциала, предназначенную для стран, охватываемых Инициативой.

67. Г-н АЕМА (Уганда) говорит, что его делегация полностью присоединяется к заявлению, сделанному делегацией Танзании от имени Группы 77 и Китая, и переходит к вопросу о финансировании развития. В этой связи оратор отмечает содержащиеся в докладе Генерального секретаря соображения, касающиеся необходимости увеличения официальной помощи в целях развития, чтобы достичь согласованной цели 0,7 процента валового национального продукта, в тот момент, когда, к сожалению, зарегистрирован заметный спад в чистой передаче ресурсов развивающимся странам, хотя данная помощь необходима как никогда. Уганда поздравляет те немногочисленные страны, которые достигли или превысили отметку в 0,7 процента, и призывает все развитые страны выполнять, по мере возможности, международные обязательства.

68. Уганда поддерживает идею созыва международной конференции по финансированию развития и в качестве подготовки к такой конференции предлагает создать группу из числа выдающихся лиц из всех географических регионов, которая займется изучением проблем финансирования развития и подготовкой конкретных рекомендаций для рассмотрения этого вопроса на конференции.

69. На национальном уровне за последние десять лет правительство Уганды значительно увеличило объем внутренних ресурсов, предназначенных для финансирования развития, однако ему по-прежнему не хватает внешних ресурсов, частных и официальных, для поддержания нынешних темпов роста.

Поэтому, благодаря за предоставленную помощь, оратор выражает надежду, что участвующие страны продолжают оказание помощи.

70. Г-н ШУКРИ (Малайзия), также выступая от имени стран-членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии, а именно, Брунея-Даруссалама, Вьетнама, Лаосской Народно-Демократической Республики, Мьянмы, Сингапура, Таиланда и Филиппин, присоединяется к мнениям Группы 77 и Китая и выражает свою обеспокоенность положением развивающихся стран, в особенности наименее развитых, которые не могут полностью воспользоваться результатами Уругвайского раунда и либерализации мировой торговли и продолжают сгибаться под бременем задолженности и проблем, обусловленных структурной перестройкой.

71. Одной из серьезных проблем, вызывающих обеспокоенность развивающихся стран, является тенденция к сокращению финансовых потоков, особенно официальной помощи в целях развития, а также маргинализация стран Африки, в том числе и со стороны частного сектора — нового "помощника" правительств в области развития — из-за того, что быстро не выдаются гарантии. Сокращение официальной помощи в целях развития, которое, возможно, продолжится в этом году, особенно тяжело сказывается на Африке — регионе, имеющем меньший доступ к иным формам финансирования и более зависимом от таких потоков помощи. Это указывает на необходимость как можно более срочного практического осуществления инициативы Всемирного банка и Международного валютного фонда в пользу беднейших стран — крупных должников.

72. Также неизбежно грядет определенное сокращение потоков двусторонней или многосторонней помощи на благоприятных условиях для стран с низким уровнем доходов, причем в тот момент, когда большинство этих стран предпринимают стратегические, политические и практические шаги, ориентированные на экономический рост, в том числе и открытость своей экономики для мирового рынка. Несмотря на эти меры, наиболее бедные страны мира не располагают ни людскими ресурсами, ни капиталами, необходимыми для противостояния в условиях все более жесткой конкуренции, и маловероятно, что они смогут получить их из частных источников достаточного масштаба или типа для покрытия своих потребностей, именно этим обусловлена опасность оказаться на обочине мировой экономики и превратиться в еще более сложную проблему для будущего поколения.

73. Одним из наиболее резких аспектов глобализации финансовых рынков состоит в растущей нестабильности типов обмена валют — явление, отмеченное недавно в странах Юго-Восточной Азии и увеличившее уязвимость многих развитых и развивающихся стран и еще больше затрудняющее внутреннее макроэкономическое управление. Необходимо, чтобы заинтересованные страны обсудили пути преодоления валютной нестабильности в регионе и ознакомились с опытом стран, успешно продвигающихся по пути к процветанию

74. В нынешних условиях международное сообщество должно решить первоочередной вопрос, а именно, имеются ли достаточные глобальные ресурсы для растущих приоритетов и потребностей. Положительный ответ должен подкрепляться выражениям политической воли. Выполнение обязательств, взятых на конференциях Организации Объединенных Наций, проведенных в последнее время, не терпит нерешительности — мировые проблемы требуют глобальных решений и глобальных ресурсов.

75. Г-н ТАЛБО (Гайана) говорит, что его делегация полностью присоединяется к заявлению представителя Танзании от имени Группы 77 и Китая, а также к заявлению представителя Ямайки от имени Карибского сообщества в отношении внешней задолженности. В связи с пунктом 95а оратор напоминает, что финансирование развития было центральным вопросом предложения скончавшегося президента Чедди Ягана, об установлении нового мирового человеческого порядка, в том числе путем

мобилизации ресурсов, предназначенных для устранения структурных причин нищеты и недостаточного развития и для демократизации мировой валютно-финансовой системы.

76. Финансирование развития ставит вопрос о необходимости срочного, а в ряде случаев — неизбежного процесса перемен. Хотя нет недостатка в идеях в отношении источников и механизмов финансирования развития, полезно учитывать произошедшее с "дивидендами мира" и содействовать договорам в отношении жизнеспособности идей, которые могут быть приняты всем международным сообществом. Это особенно важно в тот момент, когда сокращается официальная помощь в целях развития, потоки частного капитала сосредоточены на небольшом количестве стран и многие развивающиеся страны располагают крайне неадекватным уровнем ресурсов для достижения своих целей развития. Делегация Гайаны считает, что Организация Объединенных Наций должна рассматривать этот вопрос честно, целенаправленно и систематически.

77. Правительство Гайаны изложило свои предложения, например, связанные с налогом Тобин и другими сборами, способными привести к созданию значительных ресурсов. На Всемирных слушаниях по вопросам развития, состоявшихся в 1994 году, была продемонстрирована широкая поддержка предложений в введении некоторых типов налогов для финансирования деятельности Организации Объединенных Наций в области устойчивого развития. Было бы целесообразно изучить эти идеи на межправительственном уровне, чтобы получить возможность продвигаться вперед в поисках новых и новаторских форм многостороннего финансирования. Достаточно отметить недавнее утверждение Генеральной Ассамблеей предложения, представленного правительством Японии в контексте Повестки дня для развития -- чтобы сбережения, полученные в ходе реформы Организации Объединенных Наций, использовать для целей развития, причем Генеральный секретарь включил эту идею в пакет своих предложений по реформе.

78. Проблема внешней задолженности неразрывно связана с финансированием развития. Даже при наличии признаков общего улучшения положения с задолженностью в развивающихся странах по отношению к экспорту, для многих из них, особенно для стран с низким уровнем доходов и для менее развитых стран, ситуация остается критической. В этом смысле отмечается, что осуществление Инициативы по сокращению задолженности, выдвинутой Всемирным банком и Международным валютным фондом, не оправдало надежд, и нет уверенности, что будут получены адекватные фонды для ее полного осуществления.

79. Гайана выполняет установленные требования для включения ее в Инициативу и поэтому с интересом ожидает скорейшего завершения соответствующих переговоров. Гайана с удовлетворением принимает также предложения, недавно сформулированные правительством Соединенного Королевства на заседании Сообщества по финансам, так называемый "Маврикийский мандат", и поддерживает конструктивный подход, принятый в отношении задолженности в последние годы. Гайана придерживается мнения, что Генеральная Ассамблея и Экономический и Социальный Совет должны выполнять важную роль в наблюдении за ходом Инициативы и, консультируясь с бреттонвудскими учреждениями, при необходимости, выносить рекомендации по ее улучшению. Например, они должны контролировать результаты воздействия инициативы на сокращение масштабов нищеты на национальном уровне.

80. В заключение, развивающимся странам потребуется значительный приток внешних ресурсов на национальном уровне, но им также понадобятся голос и справедливость на международных форумах, посвященных валютно-финансовым вопросам.

81. Г-н ФАТТАХ (Египет) просит Секретариат объяснить причины задержки в публикации некоторых документов по рассматриваемому Комитетом вопросу. Ежегодно Генеральная Ассамблея

принимает резолюцию, указывая, что документы должны распространяться на официальных языках за шесть недель до начала сессии. Задержка пагубно сказывается на эффективности работы Комитета, так как делегаты не могут подготовить свои выступления. В частности, оратор спрашивает, почему доклад о глобальной финансовой интеграции (A/52/406), который был запрошен Генеральной Ассамблеей два года назад, распространен только сегодня, и интересуется положением с остальными докладами. Необходимо принять меры к тому, чтобы подобная проблема не возникала в будущем.

82. Г-н КИННЕБУРГ (Департамент по экономическим и социальным вопросам) принимает критику в отношении документации, но заверяет, что Секретариат сделал все возможное для облегчения работы Комитетов. Хотя доклад был запрошен два года назад, вопрос о глобальной финансовой интеграции подразумевает наличие самых последних и весьма сложных данных, поэтому необходимо пересмотреть многочисленные документы.

83. В отношении содержания тем состоялся довольно конструктивный обмен мнениями. В этой области происходят очень быстрые изменения. Всего несколько лет назад было непостижимым представить, что Комитет будет обсуждать масштабы частных финансовых потоков в развивающиеся страны. Частные финансовые рынки реагируют крайне быстро, и в настоящее время они анализируют перспективы в развивающихся странах. Хотя и указывалось, что многие страны не были замечены этими рынками, весьма вероятно, что с небольшими изменениями в области политики финансовые рынки ориентируются на некоторые страны, которые не принимались во внимание до настоящего времени.

84. Следует отметить, что экономика этих стран относительно невелика и инъекции также сравнительно небольших сумм могут привести к значительным результатам.

85. Была высказана озабоченность в отношении неустойчивости и уязвимости возникающих рынков. Это — настоящая проблема, для выхода из которой еще не найдено решения. Она включает многочисленные аспекты, требующие тщательного анализа. Одна из причин неустойчивости финансовых потоков — недостаточность инфраструктуры и институтов в развивающихся странах. Все признают важную роль, которую может сыграть официальная помощь в целях развития при создании институтов и инфраструктур в этих странах. Несмотря на общее признание проблемы, до настоящего времени, похоже, не согласована форма ее преодоления.

86. В вопросе задолженности, несмотря на происшедшие некоторые изменения, к сожалению, ситуация во многом не изменилась. Наиболее серьезно затронутые страны имеют низкий уровень доходов и поэтому находятся в худших условиях для противостояния этой проблеме. За последнее десятилетие приложены огромные усилия для действительного и устойчивого решения проблемы задолженности стран — крупных должников. Не вдаваясь в анализ технических деталей Инициативы по сокращению задолженности, оратор подчеркивает важность того, чтобы частные кредитные рынки считали Инициативу долговременной и устойчивой, с тем чтобы наименее развитые страны могли привлекать частные капиталы, как это сделали другие страны.

87. В отношении сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и бреттон-вудскими учреждениями Секретариат намерен проинформировать, что совместный обзор такого сотрудничества завершается под руководством Администратора ПРООН, а доклад будет представлен Экономическому и Социальному Совету на его летней сессии 1998 года. Что касается запланированного заседания Экономического и Социального Совета с финансовыми учреждениями, то в настоящее время анализируются аспекты логистики (своевременность, содержание и т. д.), и Совет будет проинформирован о достигнутой договоренности.

88. Г-н ФАТТАХ (Египет) не считает убедительными объяснения Секретариата о задержке в публикации документов. Оратор не находит в них последней информации, так как лишь во введении к документу A/52/406 имеется ссылка на сентябрь 1997 года и финансовые потрясения в странах Юго-Восточной Азии, но в самом документе никак не упоминаются эти потрясения. С другой стороны, система публикации "дополнений" позволяет включать в документ любую информацию в последний момент. Необходимо, чтобы в дальнейшем соблюдались установленные сроки.

89. Г-н ХАПСОРО (Индонезия) согласен с делегатом от Египта в том, что задержка с документацией ограничивает возможности проведения предметного обсуждения. С другой стороны, он просит Секретариат ответить на вопросы, сформулированные делегацией Индонезии в выступлении по обсуждаемой теме.

90. Г-н ОЖИМБА (Нигерия) излагает свои замечания в отношении задержки документации и заявляет, что предпочитал бы располагать пятью или десятью минутами для выступления и реализовать процедуру, предложенную делегацией Индонезии. Оратор хочет знать, почему Секретариат публикует в Информационном вестнике данные по неизданным текстам документов, и указывает, что работа Комитета не может продолжаться без своевременного получения документации.

91. Г-н КИННЕБУРГ (Департамент по экономическим и социальным вопросам) принимая к сведению проблему, поставленную делегацией Египта в отношении документации, заявляет, что вследствие необходимости придерживаться новых норм представления докладов, Секретариат порою оказывается перед дилеммой: либо опускать некоторые обзоры, либо чрезмерно увеличивать объем документов. Тем самым г-н Киннебург признает, что изъятие из документа A/52/406 всего, что касается кризиса в Юго-Восточной Азии, возможно, было неудачным решением.

92. В ответ на обеспокоенность, выраженную делегацией Индонезии в отношении технических вопросов, связанных с Инициативой в пользу стран — крупных должников, оратор заявляет, что, по его мнению, Комитет сможет получить более точные ответы от представителей Всемирного банка и Международного валютного фонда. Однако, что касается критериев выборности, длительности и прочих технических аспектов, связанных с применением Инициативы, оратор говорит, что она относительно новая и поэтому Всемирный банк, МВФ и страны-должники должны продолжать совершенствовать указанные аспекты с целью гарантировать принятие во внимание всего объема задолженности. Это намного сложнее, чем предусматривалось. Оратор, отнюдь не считающий себя ни наиболее квалифицированным специалистом для разъяснения технических вопросов, ни имеющим право выступать от имени Всемирного банка и Международного валютного фонда, указывает, что, в общем, за относительно короткий период уже были изменены признаки выборности, например, для учета бюджетных ограничений, которые вначале не включались. С другой стороны, придана некоторая гибкость регистру, поскольку он не является застывшим и меняется в зависимости от конкретного случая. Г-н Киннебург настаивает, что он не участвовал в переговорах со Всемирным банком и Международным валютным фондом, но понимает технические проблемы, препятствующие осуществлению Инициативы. Кроме того, надо учитывать проблему ресурсов. В заключение, оратор подчеркивает, что Комитету следует обращаться за консультациями к более подготовленному лицу.

93. Г-жа КЕЛЛИ (Секретарь Комитета) понимает разочарование делегаций в связи с задержкой документации и, отвечая делегации Нигерии, говорит, что включение в Информационный вестник неотредактированных текстов документов обычно объясняется тем фактом, что, зная о задержке в представлении документации, что, в свою очередь, затормозит распространение документации на всех языках на период от четырех до шести недель, предусмотренных до начала рассмотрения вопроса, о котором представляется информация, публикуется первая неотредактированная версия. Г-жа Келли

напоминает, что данная мера была принята по просьбе самих делегаций, которые хотят получить предварительную информацию о том, что будет включено в документ.

94. Г-н А'АЛА (Сирийская Арабская Республика) присоединяется к замечаниям представителя Египта и, выслушав объяснения г-жи Келли, понимает благие намерения Секретариата при публикации неотредактированных материалов, однако подчеркивает необходимость следовать норме, согласно которой документы должны распространяться на шести официальных языках за шесть недель до начала обсуждения. Оратор выражает свое неудовлетворение тем фактом, что доклад Экономического и Социального Совета не будет распространен до дня начала его обсуждения.

95. Г-н АМАЗИАНЕ (Марокко) говорит, что проблема задержки документации не нова. Оратор напоминает, что при обсуждении в Административном совете Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) вопросов конференционного обслуживания, было объяснено, что для всех материалов, подлежащих переводу, имеется список приоритетов, который должен выполняться. По личному мнению оратора, повторяющие задержки документации во Втором комитете отражают то значение, которое ему придают в Организации Объединенных Наций.

96. Председатель делает заявление по организационным вопросам.

Заседание закрывается в 17 ч. 40 м.